

L02598 Arthur Schnitzler an Marie Herzfeld, 7. 3. 1931

7. 3. 1931

Verehrtes Fräulein.

Dass es sich bei dem in Hofmannsthals Brief vom 19. Juli 92 und am 4. August erwähnten Renaissancedrama schon um die Vorarbeiten zum »Geretteten Venedig« handeln könnte, halte ich für durchaus unwahrscheinlich; Positives kann ich freilich nicht behaupten. Ich vermag mich auch nicht zu erinnern, dass Hofmannsthal mir später von dieser fünftaktigen Renaissancetragödie »dramatisierter Novelle[«], äusserlich im Stil von »Romeo und Julie« später wieder gesprochen oder mir Verse daraus vorgelesen hätte. Immerhin wäre es denkbar, dass Stellen aus dem Entwurf in andere Werke von ihm übergegangen sind, vielleicht sogar ins »Gerettete Venedig«.

Möglich auch, dass er mir seinerzeit mehr von jener Tragödie erzählt oder mir manchmal auch daraus vorgelesen hätte; – das wäre ja bald 40 Jahre her und man hat ja leider mancherlei vergessen.

Ich freue mich, nach so langer Zeit wieder einmal direkt von [Ihnen] etwas gehört zu haben und bin mit herzlichen Grüßen

Ihr aufrichtig ergebener

Fräulein Marie Herzfeld,

Wien III.

Oetzeltg. 1.

✍ Versand durch Arthur Schnitzler am 7. 3. 1931 in Wien

Erhalt durch Marie Herzfeld im Zeitraum [7. 3. 1931 – 11. 3. 1931?] in Wien

♥ DLA, A:Schnitzler, HS.1985.1.993.

Brief, Durchschlag, 1 Blatt, 1 Seite, 1034 Zeichen

Schreibmaschine

Handschrift: roter Buntstift, lateinische Kurrent (mit rotem Buntstift Vermerk »HERZFELD« und sieben Unterstreichungen)

3 *Brief vom 19. Juli 92*] Siehe XXXX Auszeichnungsfehler: Dokument L02589 nicht gefunden.

3 *4. August*] Siehe XXXX Auszeichnungsfehler: Dokument L00111 nicht gefunden.

4 *Renaissancedrama*] Gemeint ist das zu Lebzeiten unveröffentlicht gebliebene Drama *Ascanio und Gioconda*.

7–8 »*dramatisierter Novelle*«] Das eine Anführungszeichen ist mit Schreibmaschine genau in den Leerraum zwischen »Renaissancetragödie« und »dramatisierter« gesetzt, sodass das Anführungszeichen alternativ auch das schließende der »Renaissancetragödie« sein könnte.

Index der erwähnten Entitäten

XXXX ind1

– *Romeo and Juliet*, 1

HOFMANNSTHAL, HUGO VON (1. 2. 1874 Wien – 15. 7. 1929 Rodaun), *Schriftsteller*, 1

– *Ascanio und Gioconda*, 1^K, 1

– *Das gerettete Venedig. Trauerspiel in fünf Aufzügen*, 1

III., Landstraße, *Verwaltungsgebiet*, 1

Ölzeltgasse, *Straße*, 1

QUELLE: Arthur Schnitzler an Marie Herzfeld, 7. 3. 1931. Herausgegeben von Martin Anton Müller und Laura Untner. In: *Arthur Schnitzler: Briefwechsel mit Autorinnen und Autoren*. Digitale Edition, <https://schnitzler-briefe.acdh.oeaw.ac.at/L02598.html> (Stand 15. Februar 2026)